Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宜言書及び委任状

Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の売先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に配載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初で、最先且つ唯一の発 明者である(唯一の氏名が配載されている場合)か、或いは最初、最 先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じ ている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	SWITCHING CIRCUIT, SWITCHING MODULE
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェック されている場合は、この限りでない:	AND METHOD OF CONTROLLING THE SWITCHING CIRCUIT the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□ の日に出題され、 この出版の米国出願後号または PCT 国際出願番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合)	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Numberand was amended on(if applicable).
・ 私は、上記の補正者によって補正された、物許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment reterred to above.
私は、巡邦規則法與第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを承認する。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Japanese Language Declaration (日本語宣言器)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明概要の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)-(b)項又は第365条(b)項に基づいて優先権の利益を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国の特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際目ので、対しいかなる出願も、下記の権力をチェックすることにより示した。

Japanese Patent Application.	•	
No. 2002-255057	Japan	
(Number)	(Country)	
(世号)	(国名)	
(Number)	(Country)	
(잡무)	(国名)	
他の歴先格出願については添作	けのリスト委照	
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条(e)項の和	・米国仮特許出願についても、その米 川益を主張する。	
(Application No.)	(Filing Date)	
(出願番号)	(出願日)	
私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に務づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPCT国際出願についても、その尚第365条(のに基づく利益を主張する。また、本出顧の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態保で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出顧日またはPCT国際出願日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許性に関る重要な情報について開示義務があることを承認する。		
PCT国際出願についても、そのする。また、本出願の各特許請求 第112条第1段に規定された短 国際出願に選定されたいない場合 と本国内出願日またはPCT国際 情報で、連邦規則法與第37編	> 間第365条(c)に基づく利益を主張 まの配囲の主題が、米国法典第35橋 監保で、先行する米国師取に対PCT 会においては、その先行出願の出願日 出願日との間の期間中に入手された 別則1.56に定義された特許性に関	
PCT国際出願についても、そのする。また、本出願の各特許請求 第112条第1段に規定された短 国際出願に選定されたいない場合 と本国内出願日またはPCT国際 情報で、連邦規則法與第37編	> 間第365条(c)に基づく利益を主張 まの範囲の主題が、米国法典第35橋 監保で、先行する米国出願又はPCT 会においては、その先行出願の出願日 出願日との間の期間中に入手された 現則1.56に定義された特許性に関	

私は、ここに表明された私自身の知識に保わる原述が真実であり、 且つ情報と信ずることに基づく原述が、真実であると信じられること を宣言し、さらに、故意に虚偽の原述などを行った場合は、米国法典 第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方 により処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願ま たはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生 ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣音する。 I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application brighting a filing date before that of the application for which priority is claimed.

buouth is claimed.		
	Priority Not Claimed 優先楠主張なし	
30/8/2002		
(DayMonth/Your Filed) (出頭日/月/年)		
(Day/Month/Kear Filed) (出版日/月/年)		
See attached list for additional	prior foreign applications.	
I hereby claim the benefit under ? Section 119(e) of any United Stat listed below.	Fitle 35, United States Code, tes provisional application(s)	
(Application No.) (出頭番号)	(Filing Date) (出版日)	
I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT Inernational application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filling date of application.		
(Status: Patented, Pendi	ng. Abandoned)	

I hereby deduce that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information

(現況 : 特許許可、係處中、放棄)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況 : 特許許可、係属中、放棄)

and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under 18 U.S.C. 1001 and that such willful false statements may imporphize the validity of the

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

李任代: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許高標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁設士及び/または弁理士を任命する。

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint The following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this Application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.



23850

PATENT TRADEMARK OFFICE

全ての通信は下記の住所へ送付されたい。

Please direct all communications to the following address:



23850

PATENT TRADEMARK OFFICE

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		Takayuki Kitazawa
発明者の岩名	日付	Inventor's signature Date
		Takayaki Kirazansi Ang, 20, 2003
住所		Residence
		Nagano, Japan
国河		Citizenship
		.Tapan
郵便の売先		Post Office Address 1725-1, Oaza Toyoda, Suvva-shi, Nagano 392-0016
		Japan
第二共同癸明者		Full name of second joint inventor, if any
		Naoyuki Miyazawa
共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
		Naoyala Miyazavia Aug. 22, 2003
住所		
		Yamanashi, Japan
国特		Citizenship Japan
		Japan
郵便の宛先		Post Office Address c/o FUITSU QUANTUM DEVICES LIMITED
		1000, Oaza Kamisukiawara, Showa-cho, Nakakoma-gun, Yamanashi 409-3883
		Japan